

РЛШ



історичний

ПРОВІДНИК № ЛЬВОВІ

Х

ІЛЮСТРОВАНІЙ
ПРОВІДНИК
ПОЛЬОВІ

18761

Львів. Бібліотека
АН. УРСР

Найс. ч. 1

923 (24ч - 41во)

2006

2012

НАКЛАДОМ ТОВАРИСТВА «РІДНА ШКОЛА» у ЛЬВОВІ



1993

О. КОГУТ — Б. КОТЕЦЬКИЙ

ІЛЮСТРОВАНІЙ
ПРОВІДНИК
ПО ЛЬВОВІ

18-761.

Львів. Бібліотека
АН УРСР

Львівський

II
11653.880

Авторами світлин, поміщених в »Провіднику є:

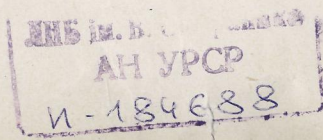
Вп. П. Борщ Б., стор. 30.

Вп. П. Др. Дмоховський Ст., стор. 11.

Вп. П. Мох О., стор. 29.

Вп. П. Щурат Ст., стор. 8.

З друкарні Наукового. Т-ва ім. Шевченка у Львові.



ЯК І ЩО СЛІДБИ ОГЛЯНУТИ У ЛЬВОВІ

Оглядини Львова залежатимуть від часу, яким розпоряджаємо, від предмету зацікавлення та від справності туриста. Вже при кількогодинному часі можемо загально заізнатися з виглядом міста й деякими пам'ятниками.

ЧАС КІЛЬКОХ ГОДИН.

1. З головного двірця, побудованого в 1904 р. по плянам В. Садловського, украшеного інтересними картинами й улаженого по найвибагливішим технічним вимогам, їдемо трамваєм ч. 1. (з пересідкою на Руській вулиці до трамваю ч. 4.) на **»Високий Замок»**, з рештками мурів оборонного замку, побудованого польським королем Казимиром Великим в 1360 р., звідки чудовий вид міста. (За княжих часів була на цій горі сторожева башта звана **»будильницею»**). На самому вершку видніє курган Люблинської Унії, висипаний в 1869 р. на пам'ятку 300-літньої річниці прилучення українських земель до Польщі.

Перед пересідкою до трамваю ч. 4. слід глянути на Руську вулицю — первісне огнище українського життя. При цій вулиці (ріг Бляхарської) стоїть велика камениця Ставропигійського Інституту. Це нащадок Ставропигійського Братства, основаного ще з 1593 р.



Волоська церква

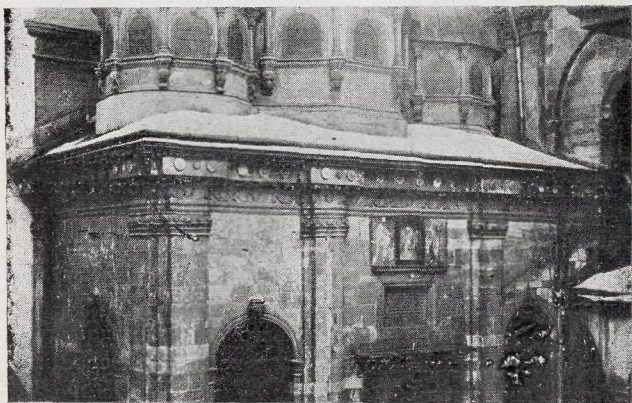
при т. зв. Волоській церкві, що було наділене окремими привілеями. На знак цього вміщений над царськими вратами церкви патріархальний хрест. При Братстві була друкарня, шпиталь і школа, що завдяки високому рівневі і своєрідньому навчанню стала огнищем цілого культурно-освітнього життя. Згодом на Руській вулиці зосередилось ціле суспільне, політичне і народне життя, що продовж довгих літ боронило православну віру і національні права тодішніх українців. Половину лівої сторони Руської вулиці заняла камениця Т-ва **«Просвіта»** (вхід Ринок 10). В ній нахо-

диться цілий апарат для здійснювання культурно-освітніх потреб українського народу.

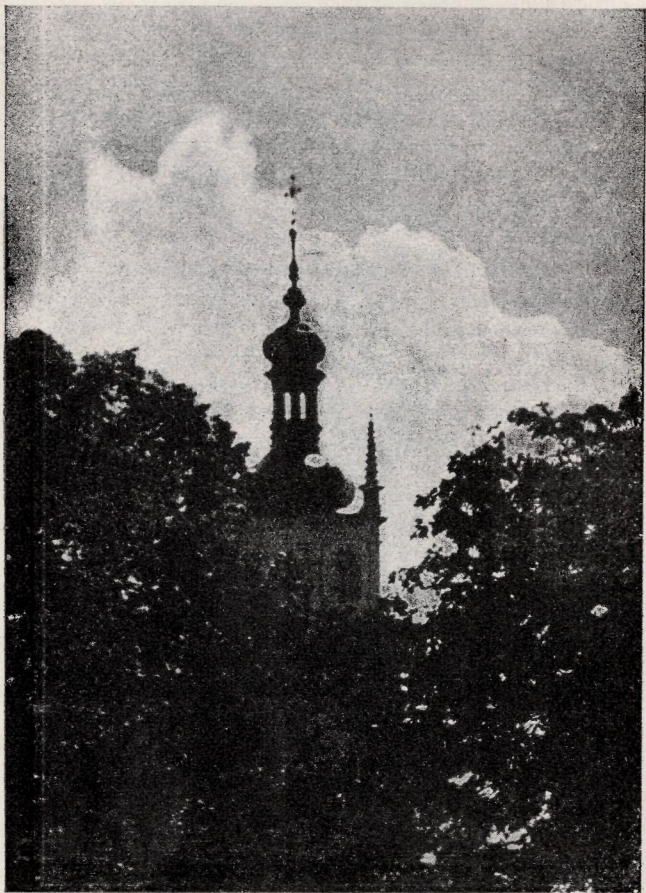
На розі Руської вулиці і Підваля видніє велика будівля з написом **»Дністер«**, де міститься, від 1892 р., Т-во взаємних обезпечень **»Дністер«**, що веде відділ обезпечень від вогню й від крадежі з вломом, та Кооперативний Банк **»Дністер«**, оснований 1895 р. У цій камениці приміщено теж **Руханкове Товариство »Сокіл Батько«**.

Українську архітектуру при Руській вулиці репрезентує **Волоська церква**, здвигнена в 1591—1612 р. р. на місці Успенської церкви, спаленої в 1576 р. Творцем її був Павло Римлянин та його тесть Володимир Капінос. Разом з Корняківською вежею та Трьохсвятительською каплицею творить вона у цілому культурному світі величавий пам'ятник українського ренесансу. Ціла церква з тесаного каміння. Фронтон декорований пілястрами, гарними луковими вікнами та дорійським фризом, що чаром мистецтва звертає увагу кожного глядача. З права при вході вітає нас Богородиця з Дитятком кисти маляря Миколи Петраховича. На престолі срібний хрест роботи укр. золотаря з XVII в. Касіяновича. На стінах портрети фундаторів Корняків. З права інтересне мальовило **»Генеальогічне дерево«** Богородиці, з ліва св. Степан з бароковою орнаментикою. На вікнах вітражі П. І. Холодного. Головна нава закінчена півкулистою абсидою. Зліва вхід до

Трьохсвятительської каплиці, що колись творила самостійну церковцю. Стель її ренесанс. Церква за-



Трьохсвятительська каплиця



Корнятківська вежа

вершена трьома банями з ліхтарнями. На велику увагу заслуговує входовий портал, обрамований камінними кольонами з різьбленою виноградною лозою і льви-ними маскаронами. По боках лукові вікна з конзолями. Горою чудовий фриз з ангельських головок, розети, пілястри тощо. Нутро декороване бароковими штука-турами з XVII в.

До монументальної архітектоніки Волоської цер-кви належить теж **Корнятківська вежа**, на квадратній основі, висока на 66 м., в ренесансовому стилі, побу-дована коштом Константина Корнякта в 1572 р. У вежі висить найбільший в Галичині дзвін «Кирило».

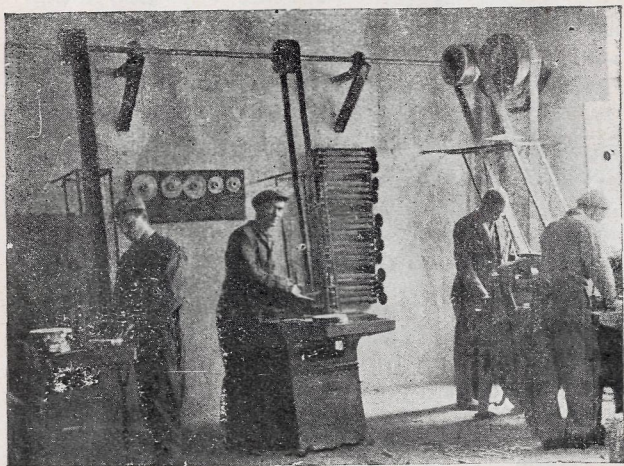
2. З головного двірця трамваєм ч. 2. до **«Стрийського парку»** (парк Кілінського), закультурованого 45 літ тому, де стоїть **пам'ятник Кілінського**, долота Марковського, з 1894 р. Парком на площу **«Східніх Торгів»**, де на увагу заслуговує **«Палата Мистецтва**, радіонадавчі вежі, водна вежа і ротунда з панорамою битви під Рацлавіцями в дні 4. квітня 1794 р.

До площі **«Східніх Торгів»** притикає **площа «Сокола Батька»**, найбільший український спортивний город. Тут відбувається рікрічно величаве свято молоді, що його влаштовує дітвора шкіл Т-ва **«Рідна Школа»**. Тут відбувають спортивні свята сокільські дружини і виявляють осяги своєї праці просвітянські чи кооперативні працівники.

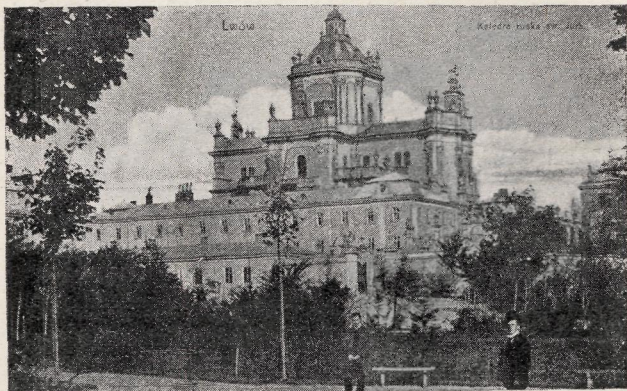
Вертаючи з площі **«Сокола Батька»** бачимо по лівій стороні гостинця, закинуте в 1893 р., **Стрийське кладовище**. Йдучи в сторону міста доходимо до вул. Зибликевича, де знаходиться **церква і монастир С. С. Василянок**, що урештують **дівочу гімназію і фахову школу при вул. Длугоша 17 і 17 а.**

В місці, де сходиться вулиця Мохнзцького й Супінського стоїть величава будівля з написом кирилицею **«Академічний Дім»** (Супінського 21). Будинок, здвигнений перед світовою війною грішми Чикаленка і Леонтовича, є власністю Наукового Т-ва ім. Шевченка.

На тому ж подвір'ї стоїть однопверховий дім **хлопчачої школи «Рідної Школи» ім. Т. Шевченка.**



Фрагмент з галі машин фабрики шевських кілків
«Дендра»



Катедральна церква св. Юра

Через Цитаделю переходимо на вул. Хшановського, де під ч. 9 знаходиться двоповерховий будинок «Рідної Школи», призначений на **хлопачу бурсу**.

Звідси на вул. Потоцького, де під ч. 48. міститься — у власній триповерховій камениці, закуплений в 1932 р. за гроші зложені головно американськими українцями — **Т-во Допомоги Інвалідам**.

Дещо далше, під ч. 58 а, тягнеться велике **збудування Левинського**. Тут знаходиться низка українських фабрик і товариств, як: фабрика мила «Центросоюза», фабрика шевських кілків «Дендра», картонів — «Декоро», керамічних виробів — «Око» (власність Литвиненка), Акційна Спілка для будівельного промислу й Українське Технічне Товариство.

При кінці вулиці Потоцького, на горі серед дерев видніє гарний **монастир С. С. Василянок** з дівочою захоронярською семинарією, дівочою гімназією й дівочим інститутом.

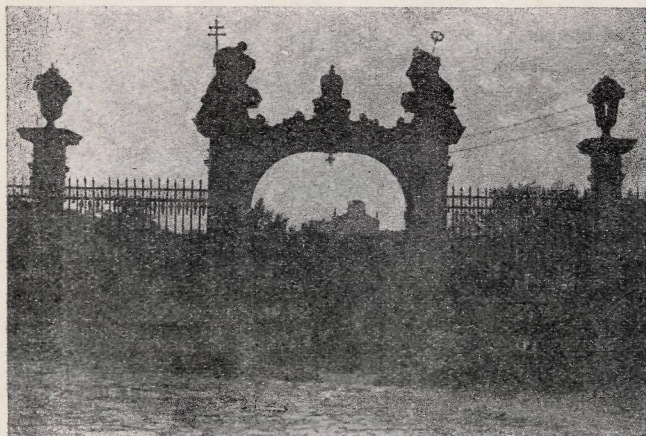
Вертаючи до міста можемо перейти вул. Моджеєвської, де стоїть величавий двоповерховий **дім жіночої гімназії «Рідної Школи»**, побудований в 1933 р., коштом б. голови «Рідної Школи», бл. п. Іллі Кукурудза та його дружини, Іванни. Відти недалеко

Св. Юр — українська архікатедра, здвигнена в 1744—1770 р. р., заходами еп. Анатазія Шептицького і його наступника Льва Шептицького. Чарівна архітектоніка церкви, митрополичої палати, декоративної брами та капітульних будинків домінує над усіма будівлями міста Львова. Стель рококо з мистецькою ор-

наментикою. Будівля церкви заложена в роді хреста, з копулою, покритою ліхтарнею. На чоловій аттиці мистецька статуя св. Юра на коні. Фасада украшена декоративною різьбою. Над входом дві камінні статуї папи і патріярха. Нутро церкви трьохнавне з каплицями по боках. При вході до пресбітерії, на двох могутніх кольонах, царські двері. Стіни украшені картинами укр. маляра Луки Долинського, з другої пол. XVIII. в. і митрополичими портретами. По лівій стороні прекрасна рококова проповідниця, по правій статуя папи Пія IX., а побіч неї митрополичий престіл з картиною Христа, що передає ключі св. Петрові. В правій наві Теревовельська Богородиця. Біля неї завішені дві кулі, що минули еп. Шумлянського, бувшого владики церкви св. Юра, в боях з турками під Журавном у 1673 р. і під Віднем у 1683 р. На дзвіниці завішений найстарший дзвін у Львові вилитий 1341 р., на пам'ятку звільнення Львова з облоги польським королем Казимиром.

Проти церкви **митрополича палата** з XVIII. в., в рококовому стилі, з інтересною фасадою, вазами, люкарнями, кольонами тощо, які своїм мистецтвом достроюються до церковної композиції. В палаті галерія дорогоцінних картин і митрополича каплиця, для вжитку найвищого достойника гр. кат. церкви, Їх Екс. Митрополита Кир Андрея гр. Шептицького.

В церковному забудуванні, крім капітульних будинків, міститься теж **діво́ча народня школа «Рідної Школи» ім. Б. Грінченка**, Захоронка, читальня «Про-

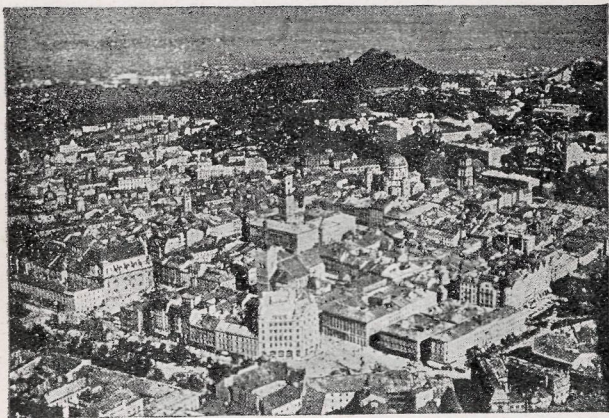


Святоюрські ворота

світи» для городецької частини Львова, Т-во Укр. Студентів Політехніки **»Основа«**, студентська харчівня при **»Основі«**, Дяківська школа й централь домашніх помічниць **»Будучність«**.

В низу від св. Юра при вул. Петра Скарги стоїть новозбудований 4-поверховий український шпиталь під назвою **»Народня Лічниця«**. Основи під будову дав митрополит Андрій Шептицький, а помогло її здвигнути своїми жертвами укр. громадянство (у великій частині також американські українці). Українські лікарі уділяють тут незаможним лікарських порад (безплатно).

Недалеко відти будинок **»Дяківської Бурси«**.



ЗВИДЖУВАННЯ ЛЬВОВА в 1-2 ДНІВ

При розпорядимості 1—2 днів можемо основніше пізнати цінні пам'ятники минулого й мати образ того, майже тисячелітнього Львова, що пережив на своєму віці чимало світлих днів і катастроф, перемін і трівог, пожеж і небезпек, які згодом залишили своє лятно на його мурах.

І. ЧАСТИНА.

(Пам'ятники старого будівництва, музеї, бібліотеки тощо).

Осередньою точкою міста — це **Ринок**. З нього розходиться вісім вулиць на чотири сторони світа. Є він величини 142×129 м. Посередині стоїть **Ратуш** (себто дім для міської ради і міського уряду), з 65 м. вежею, побудований у роках 1827—1835. Будівля велика, але нічим особливим незамітна. В партері будинку **архів** міста Львова (тел. 223-79) з цінними міськими пам'ятками з часів XIV—XIX. ст.

На чотирьох рогах Ринку чотири **студні** з камінними статуями Нептуна, Амфітрити, Діяни і Адоніса (з поч. XIX. ст.). Боки Ринку забудовано каменицями з XIV—XVIII. ст.

Східний бік Ринку (ріг вул. Домініканської).

Ч. 2. Камениця Бандіnellіх з кін. XVI. в., в рене-

сансовому стилі, з гарною фасадою. На окрему увагу заслуговує інтересне обрамування вікон.

Ч. 3. Камениця з пол. XVIII. в., в рококовому стилі, з мистецькими кар'ятадами, що двигаютъ балькон.

Ч. 4. Камениця **Анчовських** звана теж «чорною» з 1577 р. в ренесансовому стилі. Чудова фасада прикрашена фризом з ангельських головок. Містить вона сьогодні «Істор. Музей міста Львова» (тел. 234-99). Тут знаходяться різного роду пам'ятки міста, як: портрети, монети, печатки, різьби тощо.

Ч. 6. Камениця **Корнякта** звана теж «королівською» з 1580 р. Найвеличавіша будівля Ринку, в ренесансовому стилі. Горою чудова аттика. Входовий портал обрамовують кольони і квітанні гірлянди з мужеськими маскаронами. По боках дві ангельські головки. З лівої сторони сіней «церковна саля», з правої «саля Корнякта». Від 1912 р. тут приміщено «**Народовий Музей ім. Яна III.**». Він зберігає істор. портрети, срібла, різьби, порцеляни, печатки, медалі та інші пам'ятки, зв'язані з епохою короля Яна Собіського. Є тут і українська мистецька старовина.

Ч. 8. Камениця з поч. XIX. в. На фасаді плоскорізьба з купецькими емблемами.

Ч. 9. **Архієпископська палата** з 1630 р. перебудована в 1842 р. Ця палата мала колись порцелянову кімнату.

Ч. 10. Камениця «**Просвіти**», двоповерхова, з трьома фронтами (Ринок 10, Руська 1, Бляхарська 18), закуплена товариством «Просвіта» в 1895 р. за 260.000 австр. корон. Є це одна з найкращих історичних кам'яниць у Львові. Будинок сягає своїми початками XVII ст., а нинішня будівля є з XVIII. ст. Стиль рококо. Чудовий різьблений наріжний з воєнними трофеями, люкарні, вірли, куті балькони приковують увагу своїм мистецтвом. Колись була це палата князів Любомірських, в часі купівлі в руках родини Леваковських. Цей дім був резиденцією першого австрійського губернатора Галичини графа Пергена (до 1821 р.) та його наслідника. Дім «Просвіти» має багато приміщень, де урядує Матірне Т-во «Просвіта», що розпоряджає 84 філіями у краї й 3046 читальнями. Приміщені тут теж товариства: львівська філія ім. Т. Шевченка, філія львівського повіту ім. М. Шашкевича й бібліотека «Просвіти», що має понад 20.000 томів. Крім того найшли тут своє приміщення: редакція і адміні-

страція щоденника «Діло» враз з друкарнею, «Назустріч», «Життя і Знання», Т-во «Сільський Господар» та Союз Купців і Промисловців, при якому створено окрему Групу Промисловців.

Величавий склеп, з двома фронтонними виставами, зайняла книгарня Н. Т. Ш., а побіч крамниця «Масло-союзу».

Полудневий бік Ринку:

Ч. 14. Дім Венецький в ренесансовому стилі. Над входом венецький герб: лев, що сперся лапою на картки отвореної книги, де видніє напись „*Pax Tibi Marce Evangelista Meus dixit. 1600*“.

Ч. 17. Камениця Францвеніґа, з кін. XVIII. ст. в рококовому стилі, з готицьким порталем.

Ч. 18. Камениця Гутетерівська, з 1533 р. У східній клітці гарні рококові вази.

Ч. 20. Камениця Крайзерівська з гарною роковою фасадом і балконом з ліхтарнями.

Ч. 21. Камениця Домбровська, з XVIII. ст. в ренесансовому стилі з інтересними порталами.

Західний бік Ринку:

Ч. 23. Камениця Шольц-Вольфовичів, з 1630 р., в ренесансовому стилі з німецько-флямандськими впливами. На наріжнику II. поверху різьба в камені «Хрещення Христа» з чудовою орнаментикою.

Ч. 24. Камениця Гебльовська, з XVII. ст. На вершку фасади новітня різьба.

Ч. 25. Камениця в ренесансовому стилі, з готицькими порталами.

Ч. 27. Камениця Фарбаха, в ренесансовому стилі, з двома камінними причілками.

Ч. 28. Камениця Домініка Гепнера, з 1510 р., в ренесансовому стилі, з готицьким обрамуванням дверей.

Ч. 29. Камениця Андріолія (нині пасаж), з XVII. в.

Ч. 31. Камениця Бачевського, в стилі «ватованого бароку», з гарним балконом.

Ч. 32. Камениця Ціпера, в стилі новітнього ренесансу. Одна з величавіших будівель Львова.

Північний бік Ринку:

Ч. 33. Камениця Землянська, з інтересними базами на I. пов.

Ч. 36. Камениця «Народ. Торговлі», з XVIII. в. Інтересний балкон о 7 конзолях. Тут мешкав кн. Йосиф Понятовський в часі служби в австрійському війську.

В камениці приміщений склеп і бюро управи »Н. Т.«, як теж бюро укр. фабрики мармеляди »Продукція«.

Ч. 38. Камениця Т-ва Взаїмних Обезпечень на життя »Карпатія« (тел. 258-43).

Ч. 40. Камениця Зухоровича, з рококовою орнаментикою.

Ч. 41. Камениця Грензівська. Над входовим порталем мужеський маскарон.

Оттак коротко зіставлена історія і архітектура кам'яниць Ринку.

Тепер вулицею Вірменською — де під ч. 25. у власному домі приміщене **Т-во українських ремісників »Зоря«** та Видавництво тижневик **»Батьківщина«** і щоденник **»Українські Вісти«** (тел. 210-99) — переходимо на вул. Бляхарську, де під

Ч. 9. **Ставропігійський Музей**, багатий в портрети XVII—XVIII. в. в., історичні та релігійні образи, пам'ятки галицької іконописі XV—XVII в. в., стародруки (Острожська Біблія), медалі, герби, різьби тощо. В тій камениці знаходиться теж **друкарня — Тиктор-Медицький**, що друкує часописі концерну »Українська Преса«.

Звідси до **Волоської церкви**, обговореної на сторінці 7—8.

На ліво від Волоської церкви

Костел О. О. Домініканів, побудований в 1749 р., коштом гет. Й. Потоцького, в бароковому стилі. Нутро з одною еліптичною навою. На право й ліво дві каплиці, побіч них по дві малі. В головному вівтарі чудотворна ікона Богородці, що походить з княжих часів Львова. В каплиці Яцкової Богородиці чудова алябастрова статуя »Яцкової Богородиці«, що її в пол. XIII. в. мав привезти з Києва Яцко Одровонж. Побіч костела монастир. До нього притикає

Державний Архів (королівський арсенал), побудований в 1639 р. заходом кор. Володислава IV. Стиль флямандського ренесансу. — Напроти нього, на губернаторських валах, чорніє, позбавлена фасади,

Порохова башта, побудовна в 1555 р. Творила вона колись фортифікаційний пункт і склад амуніції. З неї, в 1648 р. стріляли до Хмельницького. Найновіший проєкт ужити її на городський архів.

Напроти порохової башти, при вул. Чарнецького ч. 24 і 26, стоїть величава будівля з написом:

»Наукове Товариство імени Шевченка у Львові«. Засноване 1873 р. спершу, як товариство для допомоги

розвиткові української літератури. Значніші засоби на-
оснування друкарні та започаткування видавничої ді-
яльності Т-ва склали перші добродії Т-ва: Олександр
Кочиський, Єлисавета Милорадович, Дмитро Пильчи-
ків, Михайло Жученко та Степан Кочала. З приходом
до Львова проф. Михайла Грушевського та за його
почином, 1893 р. Т-во перемінене на строго наукову
установу з метою плекати науку українською мовою,
з особливим уваженням українознавства. Члени, що
займаються науковими дослідями, гуртуються у трьох
секціях: історично-філософичній, фізіологічній і ма-
тематично-природничо-лікарській. Наукове Т-во ім.
Шевченка удержує **бібліотеку** з читальнею доступною
для всіх (кожного дня, крім неділь і свят, від 8—13
год. і в понед., середу та п'ятницю від 16—18 год.),
музеї: культурно-історичний і природничий та інститут
бактерьологічно-хімічний.

Культурно-історичний Музей, оснований 1893 р.,
приміщений у 10. салях I. пов. (камениця ч. 24), має
відділи: етнографічний, археологічний, історичний,
математичний, галерію портретів визначних укр. діячів,
галерію модерних укр. картин, велику збірку старо-
винних укр. килимів, відділ церковної старовини XV до
XVIII. в. в., графіки, гравюр, фотографій, керамічних
виробів та багатий ілюстраційний габінет, де відбува-
ються часто мистецькі, етнографічні та інші вистави по
українознавству.

Природничий Музей, оснований в роках 1913/14,
приміщений на II. пов. (камениці ч. 24), має відділи: пз-
леонтологічний, геологічний (загальний і краєвий),
ділювальної геології, зоологічний, ентомологічний
(ботаніка загальна і лісова), сільського господарства
та технологічний. — На ліво від Н. Т. Ш.

Палата латинського архієпископа, побудована
в 1844 р. і латинський духовний семінар. На право
від Н. Т. Ш.

Костел О.О. Кармелітів, побудований в 1634 р.
для Кармелітів Босих, в бароковому стилі. В 1784 р.
скасовано монастир Кармелітів Босих, а костел пере-
йшов на власність Кармелітів Черевичкових. Становив
він колись бастіон „extra muros“ (поза мурами), де
від вул. Кармелітської видніють ще герби. В костелі
фрески і намогильники визначних польських вождів,
як: ген. Дверніцького, Браніцького, Борковського й ін-
ших. Повище костела О.О. Кармелітів, на площі Фран-
цішканській, стоїть костел **О. О. Францішканів**, а на
право, православна церква.

Львівська державна
наукова бібліотека

10437

18.761.

Львів. Бібліотека
АН УРСР

ЛБ ім. В. Стефанива

АН УРСР 184688

При вул. Курковій величава будівля санаторії **»Обезпеченового заведення«** (для прив. урядників).

Напроти неї замітна будівля **»Бурса Народнього Дому«** збудована в довоєнному часі визначним коштом російського царського уряду для дітей тих українців, що причислили себе до москалів.

При рівнобіжній з цією вулицею, вул. Театинській, що веде на Високий Замок (гл. стор. 5) під ч. 10. **Бурса ім. митрополита А. Шептицького.** Ця вулиця виходить на просторі глинясті горби звані Кайзервальд, місце літних проходів. На другому боці цього поля, за залізничним тором Львів-Підгайці, здвигнений **монастир О. О. Студитів** з незвичайно замітною деревляною церквою привезеною з Бойківщини.

При камениці **»Дністра«**, від вул. Підвале, біл'є, нововідновлений

Міський Арсенал, прибудований в 1555 р. до фортечного муру міста, з часів Казимира Вел. В стіну, від вул. Собіського, вмуровано, в 1800 р., герби.

Костел О. О. Бернардинів, побудований в роках 1601—1630, Павлом Римлянином, в ренесансовому стилі. Нутро повне вітарів, памятніх таблиць та старих мальовил. При костелі монастир, де в коридорі 1-го пов. величавий образ **»Страстей Господніх«**, кисти укр. маляра Луки Долинського. Перед костелом барокова **статуя св. Яна з Дуклі**, поставлена в XVIII. ст. на пам'ятку облоги Львова Хмельницьким.

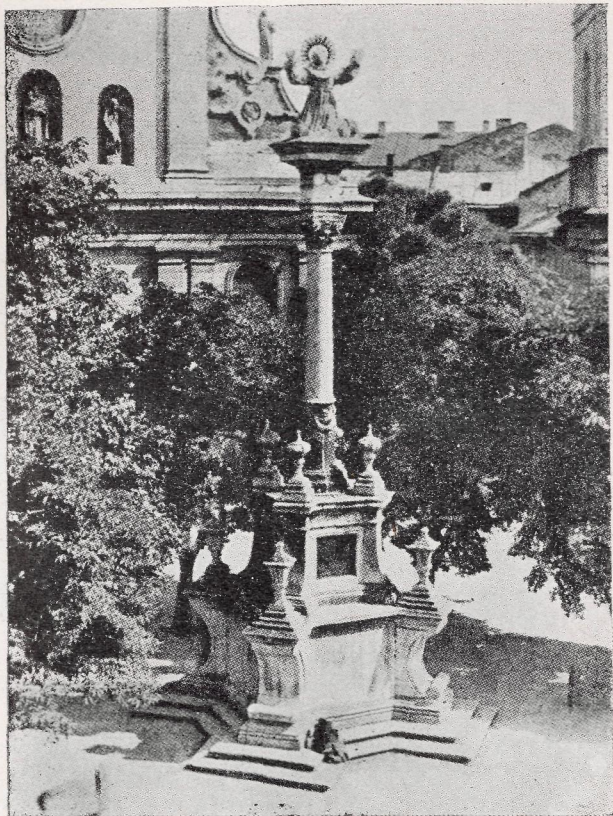
Латинська Катедрa, здвигнена в 1479 р., в готицькому стилі, з одною 64 м. вежею (проєктовано дві). З обох сторін прибудовано кілька каплиць, з яких найкращою є

Каплиця Кампанів (по лівій стороні), з XVI. з., в ренесансовому стилі. Украшена інтересними пласкорізьбами і портретами фундаторів. Прекрасний вітар з чорного мармуру. По боках статуї св. Петра і Павла з червоного мармуду. Від фронтона кам'яний намогильник Божого гробу; за ним замурований колишній входовий портал.

Каплиця св. Тайн (друга зліва), з готицькими вікнами, рококовим вітарем та фресками з XVIII. в.

Каплиця Милосердного Ісуса (по правій стороні), в ренесансовому стилі. У нутрі намогильники і пам'ятники архієп. Сераковського, Кіцького, Гербурта і Більчевського.

Каплиця Замойських, з алябастровим вітарем



Пам'ятник св. Яна в Дуклі

з XVI. в. та крицевим намогильником воєводи Степана Жолкевського.

Каплиця Бучацьких, з інтересним мальовилом «Марнотравного Сина». З неї переходимо до першої захристії, о хрестовім склепінню, з ренесансовим віз-тарем з XVI. в.

Каплиця Богородиці, з величавим образом Йоса-фата Кунцевича.

Каплиця Боїмів, в ренесансовому стилі, з ми-стецькими різьбами. На фасаді, від вул. Галицької, два фрескові портрети, Юрія і Катерини Боїмів; від Капітульної знову площі камінний барельєф св. Юра.

Костел О. О. Єзуїтів, побудований в роках 1610 до 1630, в бароковому стилі. Трьохнаве нутро укра-



Народний Дім

шене фресками кисти Єкштайна. Чудовий головний вівтар з іконою Розп'яття та каплиця Бенедикта.

Напроти костела **пам'ятник гет. Ст. Яблоновського** з XVIII. в. Дещо далше

Музей ім. Дідушицьких (вул. Рутовського 16), містить природничі, етнографічні і історичні збірки. — Біля нього

»Народний Дім« (вул. Рутовського 22), побудований в 1851 р., на згарищах збомбардованих у 1848 р. університету і костела тринітарів. Сам цісар Йосиф I. заложив угольний камінь під будівлю, кажучи: «Я дба-тиму, щоби підняти укр. нарід з занепаду і дати йому змогу плекати рідну мову, науку і письменство». В су-сідстві

Преображенська церква, в псевдо-ренесансо-вому стилі, по плянам арх. С. Гавришкевича, викінчена 1906 р. Чудовий іконостас, кисти Копостинського, образ Преображення та різьблений крилос прикову-ють нашу увагу.

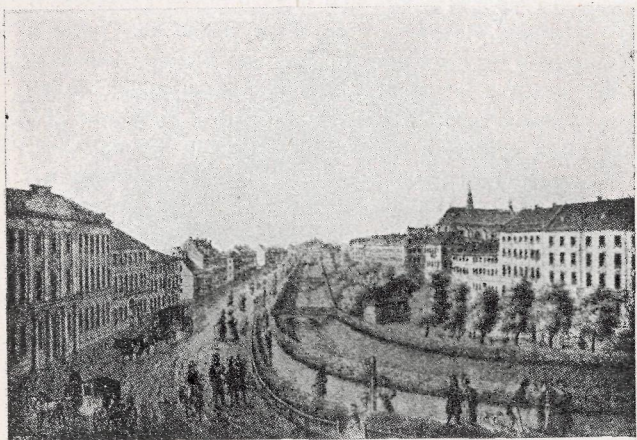
Вірменська катедра, побудована в XIV—XVIII. з. Гарний мальовничий пасаж (від вул. Вірменської до вул. Скарбківської), камінні орнаменти, пам'ятники, та-

блички і фрески дають нам повний образ вірменської архітектури. На увагу заслуговує образ св. Григорія (в каплиці по лівій стороні), опікуна Вірмен, та головний вівтар з іконою св. Тройці. В скарбниці катедрі (вул. Вірменська 13) зберігаються цінні рукописи XIV в., ризи, срібла, портрети, різьби тощо. На комплекс Вірменської катедрі складається архієпископська палата, парохіяльний дім, цвинтар та монастир вірменських Бенедиктинок.

Міський Музей Мистецького Промислу (біля Великого театру), побудований в 1904 р., в нео-рене-



Преображенська церква



Гетьманські вали з 1848 р.

сансовому стилі. Містить музейні і бібліотечні збірки та галерію польського малярства від 1850 р. по нині. На окрему увагу для нас заслуговує «Портрет жінки», кисти укр. маляра І. Труша. Інтересною збіркою є: металічні, керамічні і дерев'яні вироби.

Львівські оборонні вали. За часів Казимира Великого укріпили Львів, з чотирьох сторін, мурами й валами; від сходу і заходу збереглися колишні вали в формі плянтацій (гетьманські й губернаторські). Від півночі, через нинішню Стрілецьку площу, з яких ані сліду, а з півдня, через Валову вулицю, яких останки збереглися під муром Берnardийського монастиря. В північному кінці замикає вали

Великий Театр, здвигнений в 1908 р. по плянам арх. Ж. Горголевського, в нео-ренесансовому стилі. На фасаді інтересні різьби А. Попеля і українця П. Війтовича. Величаве нутро сходової клітки украшене поліхромією. Театр вміщає 2.000 людей.

Пам'ятник кор. Яна III. (на Гетманських валах проти Віденської каварні), з тесаного каміння і бронзу, долота Т. Баронча, з 1896 р.

Керниця Богородиці (на Марійській площі), з мармуровою статуєю Богородиці, долота Гавльмана, з 1862 р.

Пам'ятник Адама Міцкевича (на Марійській площі), з червоного граніту, долота А. Попеля, виконаний при співучасті укр. різбаря М. Паращука, з 1905 р.



Національний музей

Пам'ятник Корнеля Уейського (в алеї Академічної вулиці), з граніту і бронзу, долота А. Попеля, з 1901 р.

Пам'ятник Александра Фредра (на Академічній площі), з граніту і бронзу, долота А. Марконіа, з 1897 р.

Костел св. Миколая, побудований в 1775 р. коштом кн. Я. Яблоновського, в бароковому стилі. Фасада украшена статуями святих. Трьохнавне нутро з гарними вівтарями і проповідницею в формі рибацької лодки. Поруч костела

Старий Університет побудований в роках 1842—1844. Біля університету

Університетська бібліотека з цінною збіркою давних і сучасних друків, рукописів, печаток тощо.

Напроти університету, при вул. Мохнацького 12, стоїть власний будинок «Рідної Школи», де приміщена дівоча школа Р. Ш. ім. Шевченка й захоронярська семінарія Р. Ш.

Український Національний Музей, (вул. Мохнацького 42.), заснований в 1905 р. галицьким Митропо-

литом О. Андреем Шептицьким. Його збірки обіймають: I. **Музей.** Археологія, мистецький промисл з княжих часів по нині (з підвідділами зброї і ноші), церковне малярство з XIV. в., історичні портрети з XVII. в., сучасне малярство XIX—XX. зв., людове мистецтво з підвідділами килимів, виши ок, писанок і посуду.

II. **Архів і Бібліотека.** Старовинні рукописи, пергамінові з XII. в., паперові з XIV. в., універсали, документи, акти до історії церкви, міст, судівництва, шкільництва і поодиноких діячів. Українські стародруки з 1491 р. (2.000 т.), підручна музейна бібліотека (12.000 т.), українознавча бібліотека (20.000 т.), альбом світлин (5.000). По причині браку місця прибудовано для музейних збірок нову салю о 750 м² виставового простору, де приміщено пам'ятки українського галицького малярства XIV—XVI. вв. та Богородчанський іконостас — величаву пам'ятку станкового малярства 1698—1705 рр. У старому будинку, між іншим, приміщено збірки укр. новітнього мистецтва й галерію істор. портретів XVII—XIX вв.

Вертаючи в сторону міста, переходимо через вул. Зіморовича, де під ч. 20 і 22 знаходиться **Камениця «Центросоюза»**, що є осередком постачання краму для всієї української кооперації. В цьому будинку приміщено теж кооперативне видавництво українських воєнних пам'яток з часів останніх визвольних змагань, «Червона Калина» (видає також журнал «Літопис»). — Тут приміщена теж гуртівня паперового й канцелярського краму, кооператива «Рідна Школа», що видає журнал тієїж назви. — Дещо нище

Народове Заведення Осолінських, що містить понад 200.000 друків. В правому крилі поміщений

Музей Кн. Любомірських, де зібрані портрети, вироби артистичного промислу, медалі, монети і галерія картин та різьб. — Напроти нього

Музей ім. В. Лозінського (Осолінських 3.) зі збірками Болеслава Ожеховіча. Є тут галерія картин польських і чужих малярів, збірки годинників, відзнак з часів світової війни, монет тощо.

Немов продовженням вулиці Осолінських є вул. **Словацького**. При тій вулиці здвигнений великий будинок для **дирекції пошти, телефонів і телеграфів**.

Трохи подальше від неї, по противному боці, пишасться замітна **будівля, власність Земельного Банку Гіпотечного**.

КРАЄВИЙ МОЛОЧАРСЬКИЙ СОЮЗ „МАСЛОСОЮЗ“

Львів, вул. Б. Гловацького 23. тел. 101-14.

ОСНОВАНИЙ у 1907. р. має організаційні і торговельні відділи у 14. місцевостях краю. —

ОБЄДНУЄ 176 молочарських кооператив у Галичині і Волині зі загальною доставою масла до Союзу ок. 2.600 000 кг. у 1935 р.

ЕКСПОРТУЄ масло до Англії, Німеччини, Швейцарії, Чехословаччини, Австрії, Франції, Палестини і пр.

ПРОДАЄ у 39 власних крамницях: масло, бриндзю, сири, сирки, молоко, сметану, сметанку, яйця, мід і бити птицю.

ВЛАСНІ ФОНДИ виносять у 1935. р. 585.550 зл.

КРАМНИЦІ У ЛЬВОВІ:

- | | |
|-------------------------------|---------------------|
| 1. Костюшка 1а. | 9. Пілсудського 19. |
| 2. Рикок 10. | 10. Янівська 4. |
| 3. Л. Сапіги 21. | 11. Бальонова 16. |
| 4. Зиблікевича 49. | 12. Потоцького 60. |
| 5. Жовківська 11. | 13. Знесіння 2. |
| 6. Городецька 54. | 14. Зелена 34. |
| 7. Личаківська 34. | 15. Богданівка 2. |
| 8. Кентшинського 24. | 16. Словацького 6. |
| 17. Костюшка 1а (бита птиця). | |

ПЛИТКИ, ДОЛВКИ, СХОДИ

Браттель і Де Цет

ФАБРИКА ЦЕМЕНТОВИХ ВИРОБІВ

Львів, вул. Шевченка 11а. тел. 220-78.

Виконані роботи, Львів: „Народня Лічниця“, Семинар св. Духа, церква На Майзлях Станиславів і пр.

Всі українці харчуються в найкращім ресторані

„ВІТАМІНА“, Львів, вул. Косцюшки 3
тел. 255-65.

ДОБІРНІ СНИДАННЯ, ОБІДИ Й ВЕЧЕРІ.

ВИПОЗИЧАЛЬНЯ КНИЖОК

„ІЗМАРАГД“

Львів, вул. Костюшка ч. 5.

НОВОВІДЧИНЕНА УКРАЇНСЬКА ФАБРИКА
Цукорків і чоколад

„Де-ка“

Жадайте всюди цукорки і чоко-
ляди тільки „ДЕ-КА“, бо вони
найдешевші і під зглядом якості
не уступають місця йншим виро-

„ДЕ-КА“ бам.

Львів, вул. Пястів ч. 9.

Вашу будучність найкраще і найпевніше
забезпечить

„КАРПАТІЯ“

ТОВАРИСТВО ВЗАЇМНИХ ОБЕЗПЕЧЕНЬ
НА ЖИТТЯ

у Львові, Ринок ч. 38. (власна камениця)

тел. 258-43.



Найкращі й найсолід-
ніші черевики вико-
нує тільки
одинок артистична
українська робітня
О Б У В И

Івана Івасівки
Львів, Личаківська 18.

Приймає теж ортопедичні замовлення.

ШАПКАРНЯ УКРАЇНСЬКИХ ІНВАЛІДІВ

Львів, вул. Потоцького ч. 48.

поручає:

шапки

на літо і зиму.

українки, мазепинки, шкільні, лу-
гові, лещетарські та смушкові
(іміт. кримки).

Кооперативам і відпродавцям раба́т!!!

Шапки з інвалідської робітні гарні, солідні
і дешеві, мають нашу традиційну форму!

ЦЕРКОВНІ РИЗИ І ГАФТИ

Полотна і нитки „ДМС“ до вишивання. Відзнаки, прапори і печатки для Товариств. Образи, деволюалія, свічки й кадило. Дзвони і всі церковні речі поручає:

ДИМ ТОРГОВЕЛЬНО-ПРОМИСЛОВИЙ

ДОСТАВА

Львів, Ринок ч. 34 І. і вул. Руська ч. 20.



Всяке НАСІННЯ гуртом і подрібно
продає

одинокa укр. насінна фірма

Інж. Богдана Поповича

Львів, вул. Руська ч. 20.

Ціни ікк безплатно.

ТЕОДОР ПЯВКА

ТОРГОВЛЯ ВУДЖЕНИН ВЛАСНОГО ВИРО-
БУ Й ВИРУБ МЯСА ВСІХ РОДІВ ПЕРШОЇ
ЯКОСТИ.

Львів, вул. Руська ч. 16. тел. 259-74.

вул. Лучаківська ч. 87. тел. 280-76.

Першорядна і найстарша
українська робітня і склад взуття

Івана Чорнія

Львів, вул. Руська ч. 3.

Поручає всякого рода обуву

по найнищих цінах.



ФУТРА

найелегантші
виконує й по-
ручає

Юліян Глушевський

Львів, пл. Капітульна 3, 1 п. Тел. 254-46

Приймає теж футра на переховання літом.

З А О Щ А Д Ж Е Н І Г Р О Ш І

вкладайте на книжочку

в „НАРОДНІЙ ТОРГОВЛІ“

Львів, Ринок 36.

Перша й єдині укр. коопер. фабрика

МАРМОЛЯДИ, ПОВИЛ І СОКІВ

ПРОДУКЦІЯ

Львів, вул. Піярів 16. — тел. 111-77. — Бюро:

Ринок 36. поручає найкращої якості вироби
по конкурентційних цінах.

*Одинока укр. фабрика
шевських кілків*

ДЕНДРА

Львів, Потоцького 58а.

Правдиві українські кілки
тільки з тим знаком — — —



Кожний українець купує тільки знамениті
солодощі, а то:

цукорки

помадки

чоколяду

андрути

і солодке печиво

в нашій цукровій паровій фабриці солодощів

„ФОРТУНА НОВА“

Львів, вул. Кордецького 23. — тел. 226-14.

Крамниця: Руська 20.

Доказом культури кожного народу є пошанування його традиції, його славного минулого.

Нехай тому не буде ніодної укр. хати, котрої не прикрашували-б мистецькі, колірові історичні образи, як: „Слава не поляже“, „Засвітали козаченьки“, „Три українські письменники“ й портрети українських князів, гетьманів та Великих Духа — поетів, письменників, учених, котрі видає масово

В-во „Українська Культура“

Львів, вул. Домініканська 11. І. п.

Замовлення й гроші слати безпосередньо до
Видавництва.

Для Повітових Союзів Укр. Кооператив, поодиноких кооператив і гуртових, приватних замовлень відповідний рабат.

В-ВО „ УКРАЇНСЬКА КУЛЬТУРА“

Львів, вул. Домініканська 11. І. п. тел. 111-81.

Конто П. К. О. 154-735.

БАНКОВИЙ ДІМ —o— БАНКОВИЙ ДІМ
Ш І Ц І Ж А Є С

Львів, пл. Марійська ч. 6—7.

**КОЛЕКТУРА ДЕРЖАВНОЇ ЛЬОТЕРІЇ
КЛАСОВОЇ**

**ЛЬВІВСЬКЕ ЗАВЕДЕННЯ КОНСЕРВАЦІЇ
СКЛЕПОВИХ ЗАЛЮЗІЙ І СЛЮСАРСЬКА
РОБІТНЯ**

Львів, вул. Хоружини 11а. — тел. 269-48.

ОДИНОКИЙ ГОДИННИКАР-УКРАЇНЕЦЬ

Ланкратий Карпинець

Львів, вул. Домініканська 7.
поручається П. Т. Клієнтам

ОДИНОКА УКРАЇНСЬКА ФАБРИКА ФУТЕР

Х Р О М

пр.-торг. спілка з о. п. у Львові, вул. Руська 20. тел. 271-83, поручає по найдешевших цінах футра жіночі і чоловічі та всіякого рода футряні шкірки, як також приймає до крашення і перерібки уживані футра.

ЦЕНТРОСОЮЗ

Львів, вул. Зіморовича 20—22.

ПРОДУКЦІЯ: фабрика мила,
навивалка ниток
мясарні

ЕКСПОРТ: яєць, живини, збіжжя, фасолі.

Лябораторийні плащі

Робітничі вбрання

Мотоциклеві комбінезони

Студентські мундури

Лещетарські вбрання

Адвокатські тоги й ін.

Імпрегновані вітрівки

Неперемакальні плащі

як теж всілякі інші охоронні і спортові одя-
ги поручає в найкращім фаховім виконанню
і найнищих фабричних цінах:

„РАЛІУМ“

виробництво охоронних і спортових одягів

Львів, вул. Гегманська 22. — тел. 254-24.

ФАБРИКА ДОМШОК ДО КАВИ

КООП. „Суспільний Промисл“

Львів, Богданівка 30.

поручає свої знамениті вироби:
цикорію „ЛУНА“, „СОЛОДОВУ каву „ЛУНА“
і підмінку кави „ПРАЖІНЬ“

Смачні — Поживні — Дешеві!

Жадайте у всіх skleпах!

ТОРГОВЛЯ МІШАНИХ ТОВАРІВ

ТА СОЛОДОЩІВ

„АТА“

Львів, вул. Потоцького 108.

ВСІЛЯКІ МАШИНИ

мотори, оліярні, праси і форми до бетону,
помпи, рури, токарні, каміння й млинські ма-
шини, динама, трансмісії і т. п. Всіляке зна-
ряддя — ланцюхи, вінди, ваги, сталь, праси
до овочів, огородові й пожарничі сикавки,

ПЛЯНИ — КОШТОРИСИ

Висилаємо інженерів і monterів

ДІМ ТОРГОВЕЛЬНО-ТЕХНІЧНИЙ

„ПІЛЬОТ“

Львів, вул. Баторія ч. 4. тел. 201-79.

Цінники на бажання за надісланням 50 сот.
в значках.

„ВИВІЗ“ підприємство вивозу сміття
Львів, Хорущина 11а, тел. 269—48.

ДОБРІ, НАЙКРАЩІ І ДЕШЕВІ ГОДИННИКИ
поручає своя фірма
ІВАНА ЗЕЛЬТЕНРАЙХА
Львів, пл. Марійська ч. 5.

ФРИЗІЧРСЬКИЙ САЛЬОН
для Пань і Панів
ТЕОДОРА КУТКОВСЬКОГО
Львів вул. Сикстуська 14. тел. 106-88.

ПЕРШОРЯДНИЙ ГОТЕЛЬ
„Народня Гостинниця“
у Львові, вул. Костюшка 1. тел. 208-88.
поручає свої дешеві і чисті для приїзших
кімнати.

ЖАДАЙТЕ ВСЮДИ ПЕЧИВА
КООПЕРАТИВНОЇ ПЕКАРНІ
ЗОЛОТИЙ КОЛОС
Львів, вул. Янівська 77. — тел. 292-17.

ПІДПРИЄМСТВО
чищення склепових шиб
Львів, вул. Хорущина 11а. — тел. 269-48.

З О Р Я
фабрика хемічних виробів
У ЛЬВОВІ, КОРДЕЦЬКОГО Ч. 51.
тел. 260-04. П. К. О. 503-881.

поручає власні вироби найкращої якості:

ПАСТУ до взуття „Елегант“ терп. і воск.
ПАСТУ до взуття „Елегант“ люкс. в тубах
ПАСТУ до підлоги „Французька маса“
ВІСК до підлоги

СИНКУ ДО БІЛЛЯ

помадкову і коронову

ШВАРЦ до чобіт

ВАСЕЛІНУ до шкір

ВІСК шевський

СМОЛУ шевську.

Інж. В. Богачевський і інж. Р. Мацюрак

Львів, вул. Руська 1 — тел. 116-48.

Поручає: Інсталяційний матеріал, радіо, жарівки, лампи, бітерії, дзвінки і т. п.

Переводить ел. інсталяції фахово, солідно й дешево.

Кожний українець купує лиш чай „ІНДОХІНА“ „ІНДОХІНА“ чай є найліпший і недорогий від інших.

„ІНДОХІНА“

Склад і паківня чаїв і какао, Львів, вул. Валова 14. І. п.

Фабрика хемічних виробів „СІЛЬВА“

Львів, Єлінка 5. тел. 105,69 П. К. О. 505,614. поручає:

ТЕЧ до чищення металів „Сільва“

ПАСТУ до чищення металів „Сільва“

ПОРОШКИ до чищення посуду „Сільва“

ПОРОШКИ до миття рук „Сільва“

ПАСТУ до миття рук „Сільва“

Для лещетарів смару до лещет та тран гумований до взуття. — Жадайте всюди!

косметичний кабінет

„Distinction“

Коперника 42а. — тел. 272-18.

виконує всі косметичні заходи найновішими методами і апаратами. Артистична регуляція брів — автоматично (без болю). Крашення брів спеціальними нешкідливими середниками. Апарат „Regencrateur“, що відновляє клітини шкіри. **ПРОВАДИТЬ КОНЦЕС. КУРСИ КОСМЕТИЧНІ.**

Солідна праця. — Умірковані ціни.

БРОНЗІВНИЧА РОБІТНЯ ПЕТРО ГЕЛЕМЕЙ

Львів, вул. Вірменська 30.

ВИКОНУЄ дешево й солідно всякі відновлення церковних знарядів, як: окуття до євангелій, павуки, чаші, монстранції, процесійні хрести, також нові хрести і мідяні кулі золочені в огні (на копули).

Замовлення полагоджує точно й в умовленому часі.

КАФЛЕВІ ПЕЧІ

„ЕКОНОМІЯ“

Ч. патенту 4760.

ПЕТРО РОГАТИНСЬКИЙ

Львів, вул. Костюшка 1а. — тел. 239-93.

Приймає також усякі кафлярські роботи.

ІВАН КУЗЬМИЧ

Львів, вул. Руська 18.

**РОБІТНЯ БРОНЗІВНИЧИХ ВИРОБІВ
і МАГАЗИН ЦЕРКОВНИХ РІЧЕЙ.**

відзначена ср. медалею на виставі в Стрию
1909 р. і багатьома похвальними листами.

МАЄ НА СКЛАДІ: всі бронзові річі: павуки,
вічні лампи, всеночники, чаші і т. п.

ПРИЙМАЄ ДО ВІДЗОЛОЧЕННЯ чаші, мок-
странції, єавнгелія, павуки і т. п.

Продає й виконує солідно під гваранцією та
дуже дешево.

Кооператива „ПЛАСТ“

Городецька 95. — тел. 200-26.

Руська 3. — тел. 107-96.

Провадить відділи:

I. ПРОДУКЦІЙНИЙ: виріб ванілієвого й
дріжджевого порошку, паківня мех. корівня
та городского насіння.

II. СПОРТОВИЙ: виріб і продаж спортового
приладдя та одягу до усіх ділянок спорту.

**ЗНАНА ЗІ СОЛІДНОСТІ
КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ**

Василя ХОМИНА

Львів, вул. Домініканська 11.

б. співробітника першорядних закордонних
заведень в Білгороді й Загребі (Югославія)
поручає:

мужеські й священнічі одяги та шкільні одно-
строї по цінах найнищих.

Приймаю пацієнтів у моім заведенні, вул.
Сикстуська 17., від 9—1 і від 3—6.30. В неділі
й свята за попереднім зголошенням.

Урядовці, учителі й шкільна молодь користує
зі знижок. — НАСС.

„Союзний Базар“

Львів, вул. Руська 20.

тел. 223-08. П. К. О. Львів 500,929.

КООПЕР. ТОРГОВЛЯ:

шкільного і канцелярійного приладдя, видавництво укр. листівок. — Склад гуцульських виробів, головний склад листових паперів „чайка“ й олівців „Шевченко“, музичне приладдя й грамофонові плити. Продаж гуртівна й деталічна.

Стефан Фединський

БРОНЗІВНИЧА РОБІТНЯ

церковних і галянтерійних виробів

Львів, Ринок 9.

Т Р У Д

ЖІНОЧА ПРОМИСЛОВА КООПЕРАТИВА

Львів, Ринок 39.

ТРИРІЧНЯ школа кравецька

КУРСИ домашніх господарств

РОБІТНЯ суконь і білля.

Торговельний Банк в Варшаві А. С.

ВІДДІЛ У ЛЬВОВІ

вул. Гетманська 10. — тел. 103-00.

полагоджує всілякі банкові справи.

ЧУДОВІ СВІТЛИНИ — ЦЕ РАДІСТЬ

поручає фотограф

V E N U S

Львів вул. Академічна 24.

Цінник: 6 карт. 6.— зл., 6 лег. 2.50, легітимацийний пасок 1.— зл.

КАРТИ ДО ГРИ

паперові вироби

рульовані папери

артистичну літографію

поручає фірма **„Карпаліт“** А. С.

Львів, вул. Зелена 20.

„ЕТАН“

УКР. ХЕМ. ФАБРИКА ЛЯКУ Й КРЕЙДОК
Я. і М. ГОЛОВЧАКА

Львів, вул. Війтівська 4.

Добрі відсотки

Найбільшу певність

Інтерес

Спокійну голову

Тривке опроцентування

Естетичну книжечку

Резерву на старість

будете мати — складаючи свої ощадности
в коопер. Банку

„ДНІСТЕР“

ЛЬВІВ, ВУЛИЦЯ РУСЬКА 20.

Тел. 280-50

Тел. 205-47

ОЦЕТ купуйте тільки в українській фабриці
природного оцту — „ТИТАН“ Львів, вул.

Жовківська 203. — тел. 271-55.

ФОТОГРАФІЧНЕ АТЕЛІЄ

„ФЛЬОРА“

Львів, пл. Академічна 6—7, тел. 210-48.

ВИКОНУЄ артистичні світлини, як також ле-
гітимаційні паски за 1.— зл. 6 штук
фор. 37x52 мм.

Курці вживають найкращих і гігієнічних
ПАПЕРЦІВ чи ТУТОК

„КАЛИНА“

виробництва кооп. „БУДУЧНІСТЬ“.

Михайло Галібей

Львів, вул. Петра Скарги 5.

тел. 261-65.

рік осков. 1912

СТАВЛЯЄ печі і кафлеві кухні

Приймає всілякі напрямки, що входять в об-
сяг кафлярства.

Добірний товар на складі.

Земельний Банк Гіпотечний

акційна спілка

Централя: Львів, вул. Словацького ч. 14,

Філія: Станиславів, ул. Собіського ч. 11.

Телефон ч.: 203-82, 252-92,

Адреса телеграфічна: Землебанк — Львів.

Кенто в ПКО. (Варшава) ч.: 149.000

Контто в ПКО. (Львів) ч.: 500.170.

Жировий рахунок в Банку Польськiм у Львові.

Акційний капітал зол. 5,000.000.

Власна камениця.

ВИКОНУЄ всякі банкові чинности,

КУПІУЄ І ПРОДАЄ цінні папери, девізи, валюти по курсі дня на найкорисніших умовах,

ПЕРЕВОДИТЬ інкасо у всіх місцевостях у краю і на чужині,

ПОЛAГОДЖУЄ перекази заграницю до всіх місцевостей світа,

ПРИЙМАЄ І ВИПЛАЧУЄ вклади в золотих і золотих в золоті, та доляри на біжучий рахунок.

У всіх краях Європи й Америки власні кореспонденти.

МУЖЕСЬКА КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ

А Н Д Р І Я Д У Ф А Н Ц Я

Львів, Пасаж Міколяша, тел. 287-41.

Матеріяли краєві і загракичні по фабр. цінах.

РИТІВНИЧЕ ЗАВЕДЕННЯ

Макс Глязерман

фабрика кавчукових стампiлій
і відливарня таблиць

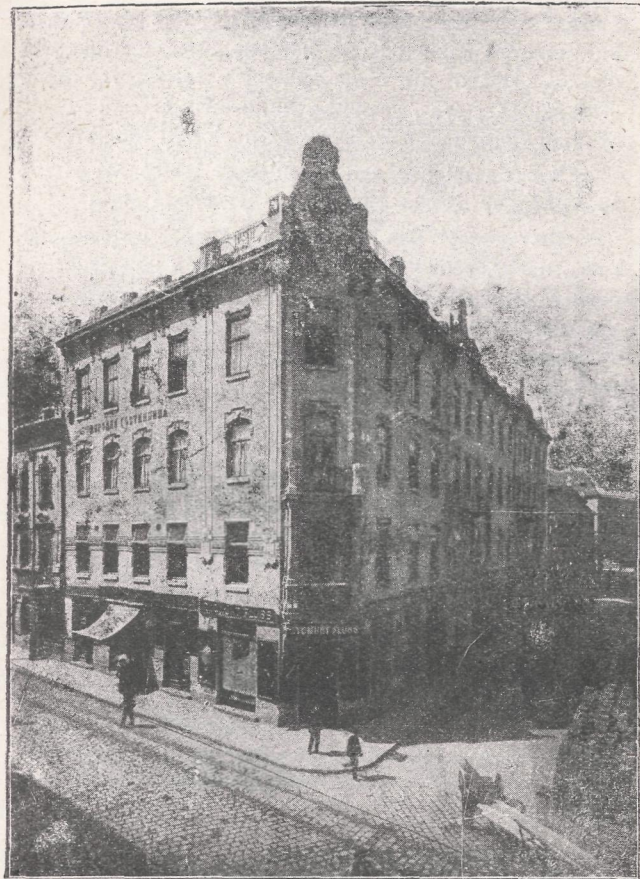
ЛЬВІВ, УЛ. СИКСТУСЬКА 19

тел. 215-03.

Читайте й поширюйте видання

В-цтва „Батьківщина”

УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ щоденник. Передплата місячна 2 50. — БАТЬКІВЩИНА тижневик. Передплата 0 60. — ПЕРЕМОГА чвертьрічник. Ціна одної книжки 1 зл.



Народня Гостинниця.

В цьому домі — крім банкових бюр, приміщені теж **бюра Головної Управи «Рідної Школи»**, товариства основаного в 1881 р., що гуртує в себе коло 100 тисяч членів у 2.000 Кружках. Відти кермує Р. Ш. справами українського приватного шкільництва й виховання укр. молоді. Відти дає напрямок своїм школам, що їх має в 1935 р. коло 450 (з того у Львові 16).

Ріг вулиці Сикстуської а Косцюшки зайняла велика камениця українського готелю **«Народня Гостинниця»**. В цій камениці від вул. Сикстуської 20. знаходиться **Книгарня «Рідної Школи»**, а від вул. Косцюшка крамниця домашніх виробів **«Українського Народнього Мистецтва»**.

О одну кам'яницю дальше під ч. 1 а. приміщено Видавництво концерну **«Українська Преса»** зі щоденником **«Новий Час»**, дводенником **«Наш Прапор»**, **«Народня Справа»**, **«Лемко»**, дитячий журнал **«Дзвіночок»**, **«Українська Бібліотека»** й **«Істор. Бібліотека»**.

В сусідстві (ріг вул. Косцюшка і 3-го Мая) **Дім Центробанку** враз з бюроми. — Недалеко відти

Університет Яна Казимира, передтим галицький сойм, побудований в роках 1877—1881, в нео-ренесансовому стилі. Сходова клітка пишається скульптурами укр. князів Володимира Великого і Ярослава Мудрого та польських королів Мечислава і Казимира, роботи М. Трембецкого.

Біля нього при вулиці Міцкевича 7. **Видавництво «Громадський Голос»**, приміщене в **«Робітничому Домі»**, закупленому головно за збірки українців з Америки. Під ч. 12. тієї ж вулиці **«Ревізійний Союз Укр. Кооператив»**. Це ідеологічна і надзвірна кооперативна централь з журналом **«Кооперативна Республіка»**, з тижневиком **«Госп. Коопер. Часопис»** і Кооперативна Родина».

Ріг вулиці Міцкевича і Зигмунтівської заняла величава будівля **«Залізничної Дирекції»**.

Вертаючи в сторону пошти, при вул. Сикстусській, **«Мала Семинарія»**, а недалеко, при вул. Коперника 26., бюро організації службовиків українських інституцій **«Супруга»**.

Семинарицька церква. Згідно з написом мармурової таблиці вмурованої у фронтову стіну вежі: „Instructioni Cleri Religiones Firmamento vovit Iosephus II. Aug. Anno MDCCCLXXXIII“ призначив львівським українцям, враз з духовною семинарією, цар Йосиф II. в 1783 р. По правій стороні входу вмуровано мармурову таблицю, присвячену пам'яті 100-літніх уродин М. Шашкевича. Сама архітектоніка церкви не виявляє нічого інтересного. На більшу увагу заслуговує нутро, украшене мистецькими орнаментами з прекрасним іконостасом кисти Л. Долинського (1752—1824) і проповідницею з картиною божого сівача.

Костел св. Лазаря, оснований в 1620 р. при шпиталі і домі безпритульних старців.

При вул. Шашкевича (бічна Льва Сапіги) пишається **дім. Муз. Т-ва ім. Лисенка** з гарною театральною салею (тепер кіно й ревія). Дещо вище

Костел св. Марії Магдалини, оснований в 1600 р.

для. О. О. Домініканів. Гарні барокові вежі і алябастровий вітар з зображенням життя Марії Магдалини.

Політехніка, побудована в роках 1873—1877, по плянам проф. Ю. Захаревича, в нео-ренесансовому стилі. Фасада украшена шістьома різьбленими кольонами, долота Марконія. В вестібюлю погруддя Ю. Захаревича. Сходова клітка з мистецькими декораціями. На 1. пов. авля, украшена по картонам Я. Матейки. — При вул. Нікоровича пишається

Бібліотека політехніки, побудована по плянам проф. Обмінського, в сучасному стилі. На вершку фасади напис: „*Nic mortui vivunt et muti loquuntur*“.

Костел св. Єлисавети, здвигнений в 1907 р. по плянам арх. Тальовського, заходом архіеп. Більчевського, в псевдо-готицькому стилі. На годинниковій вежі статуя св. Єлисавети. Тут знаходяться найбільші органи в Польщі. На особливу увагу заслуговує прекрасний різьблений вітар П. Війтовича.

Через вулицю Шептицьких переходимо до храму св. Юра, обговорено на стор. 10, 11.

Ідучи в долину вул. Городецької, звертаємося на ліво на вулицю Б. Гловацького де побудовано одноповерховий дім **»Маслосоюза«**, в якому приміщено бюро, магазини і автомобілеві гаражі.

Трохи дальше відти, при вул. Кордецького **»Фортуна Нова«**.

При кінці тої ж вулиці фабрика пасти **»Елеґанти«**.

Вертаючи в сторону костела Єлисавети при вул. Городецькій 95. стоїть велика будівля **»Дністра«**, де приміщена одна з найбільших народніх шкіл, Р. Ш. ім. **Б. Грінченка**. У подвірі тих забудовань — укр. фабрика шкір **»Хром«**.

У продовженні Городецької вулиці розтягається недавно прилучена до Львова частина — **»Богданівка«**. При головній дорозі, при останньому трамваєвому перестанку, стоїть будинок читальні **»Просвіти«**, а в ньому **»Луна«** славна перша укр. фабрика цикорії і кавової підмінки **»Пражінь«**. Фабрика є власністю коопер. **»Суспільний Промисл«**.

Звідси, трамваєм ч. 8. (до Великого Театру) ідемо оглянути княжий Львів.

На розі вул. Краківської і Жовківської, на горбочку, стоїть старенький **костел Марії Сніжної**, побудований в княжих часах німцями. Перед костелом інтересна рококова статуя Богородиці. Дещо дальше



Церква св. Миколая

Синагога, збудована на Старому Ринку (вхід від вул. Жовківської) 1845 р.

Костел св. Івана Хрестителя (Старий Ринок), заснований жінкою князя Льва, Констанцією, для Домініканів. Гарний бароковий вівтар з картиною «Христ біля стовпа» з 1526 р.

Церква св. Миколая (ріг вул. Жовківської і Замарстинівської) — надворна церква кн. Льва з 1292 р., відновлена в XVII. в. Візантійська будівля з тесаного каміння, в формі хреста з двома копулами. На фасаді інтересні фрески св. Миколая, Розп'яття, св. Івана і Богородиці мистця Петра Холодного. Два рококові престоли в бічних навах, того ж стилю іконостас, сповідальниці і проповідниця заслуговують на окрему увагу. Старшими пам'ятками є дві ікони Богородиці, погряддя св. Теодора, св. Миколая та ікона Покрови Богородиці.

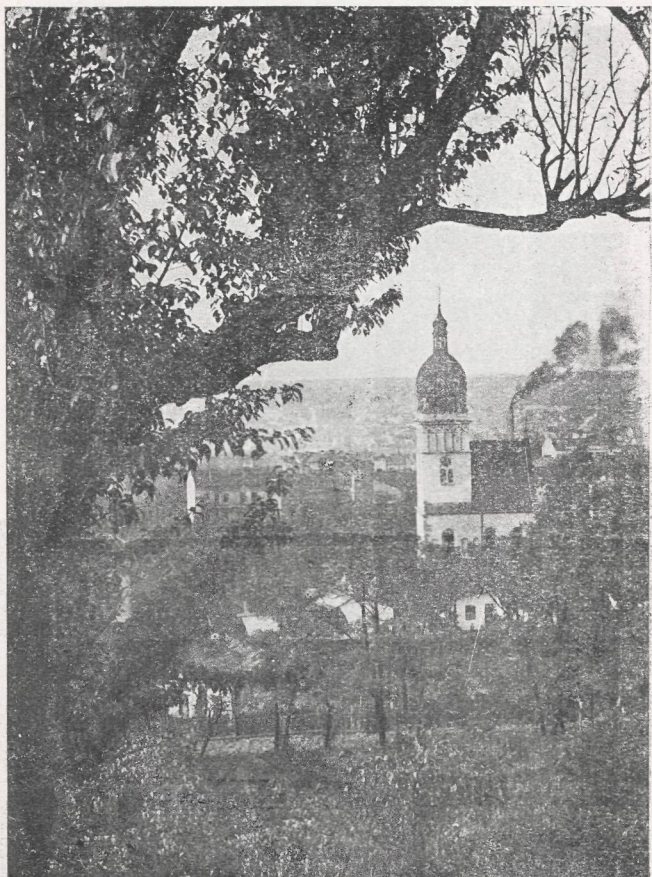
Церква св. Онуфрія (О. О. Василіян при вул. Жовківській), побудована на місці давньої з княжих часів, заходом князя Константина Острожського в 1518 р. До церкви входить по сходах через дзвіницю з 1820 р. В сходовій стіні від вулиці статуя св. Онуфрія. На церковному кладовищі тіла визначних укр. громадян, як Івана Федоровича, першого українського друкаря і його сина, з 1593 р., молдавського господаря

Томши, що то його стяли у Львові в 1564 р. та Олени Потентовської, дочки господаря Янкули, з 1598 р. Дзвіниця та фронтон церкви укращені гарними фресками. По боках входового порталю намогильні плити дітей Касіяна з 1629 р. і дочки Яцка Полабського з 1622 р. Величавим твором укр. мистецтва це різьблений іконостас, головний вівтар, образ успенія св. Онуфрія та проповідниця, у підніжжя якої в печері клячуть св. Онуфрій. В правій наві, яка колись становила окрему чернечу церковцю, різьблений вівтар Ісусового Серця, В правій вівтар Богородиці. При церкві монастир, в якого музеї чудова збірка церковної спадщини.

Церква св. Пятниць (вул. Жовківська) побудована в 1645 р. коштом тестя Тим. Хмельницького Лупула. На стінах вмуровані дві кам'яні плити; одна в нутрі церкви, друга назовні з гербом господарів — голова



Василіянська церква



Церква св. Пятниць

бика, над нею корона. Поміж рогами зоря, з права місяць, зліва сонце. Над гербом княжа мітра, під нею меч і булава. — Фронтон украшений прекрасним фризом з ангельських головок, відновлений кілька літ тому. Однак на найбільшу увагу заслуговує найкращий з церковного укр. мистецтва іконостас з XVI—XVII. вв., в ренесансовому стилі з 70 картинами, перед яким чотири мосяжні свічники з 1648 р. По правій стороні бароковий вівтар з іконою св. Варвари. По лівій Метастаза Богородиці, що здіймається в небо з гробу, засипаного рожами. В церковному архіві цінні документи, рукописи, тощо.

При цій вулиці під ч. 62. міститься **народня школа Р. Ш. ім. «Короля Данила»**, в будинку Т-ва «Українська Захоронка».

Йдучи тією вулицею просто доходимо на недавно прилучену частину Львова — **Знесіння**. Яких 200 кроків від старої рогачки, на розі вул. Словацького, міститься перша укр. ткаляня **«Комета»** (полотна, сукна, ручників і вовняних здобних предметів), основаної й веденої коопер. українських службовиків.

На північ від церкви св. Пятниць простягається частина Львова — **Замарстинів**, де під ч. 56. знаходиться читальня «Просвіти», Кружок «Рідної Школи», Каплиця, «Сокіл» V. і коопер. Каса.

На продовженню тої ж вулиці читальня «Просвіти» в **Голоску Вел.** (підміське село), старенька церковця і монастир О. О. Редемптористів.

На ліво **Клепарів**, з прекрасним «Народнім Домом».

Через вул. Клепарівську доходимо до Янівської вул., на кінці якої **Янівське** кладовище, засноване в 1883 р. Останніми часами покрилося воно свіжими 650 залізо-бетоновими гробами укр. вояцтва.

Відти трамваєм ч. 3., з пересідкою, коло Віденської каварні, до трамваю ч. 1. їдемо на **Личаківське кладовище**. Передтим належить оглянути **церкву св. Петра і Павла**, побудовану як монастир Павлинія, що в 1786 р. перейшов на власність українців. В 1798 р. поставлено дзвіницю. На фасаді картина «Христос передає ключі св. Петрові», кисти укр. маляра, Луки Долинського. Перед церквою кам'яні статуї св. Петра і Павла. У нутрі інтересний бароковий іконостас та вівтар з іконою Богородиці.

Трохи дальше відти, при першій вулиці на ліво (Крупярська 15) приміщена **нар. школа Р. Ш. ім. Князя Льва**, читальня «Просвіти» і «Сокіл» IV.

Через вулицю Петра і Павла доходимо до псевдоготицьких воріт личаківського кладовища, де на вічний супочинок примістилися М. Шашкевич, І. Франко, О. Огоновський, В. Барвінський, А. Коцко, Ол. Новзківський та багато інших визначних укр. громадян. На тому кладовищі висипано теж спільну могилу українських стрільців.

Ріг вулиці Піярів заняв великий **комплекс будинків Загального Шпиталю**, колись колегія Піярів (вул. Гловінського 7).

Рівнобіжно до вул. Піярів, при вул. Пекарській —
Клініка.

На вул. Кохановського під ч. 67. величавий **будинок Львівської Ветеринарії**. Недалеко відти при вулиці Зеленій — **Євангелицький Костел** зі школою.

Відти на вул. Сакраменток, де під ч. 10. — **»Вища Школа Закордонної Торговлі«** (тел. 232-42).

II. ЧАСТИНА.

(Інформатор).

ЗАЛІЗНИЧА КОМУНІКАЦІЯ.

Головний Двірець: Алея Маршала Фоша (доїзд трамваями ч. 1, ч. 2, ч. 9). Поїзди курсують у всіх напрямках.

Личаківський Двірець: побіч Личаківської рогачки (доїздять трамваї ч. 1, ч. 8). Поїзди йдуть в напрямі Бережани—Підгайці.

Двірець Підзамче: при Жовківській вулиці (доїзд трамваями ч. 9, ч. 10). Відїжджають поїзди на Бережани, Броди, Дубляни—Ляшки, Ковель, Красне, Підгайці, Стоянів, Тернопіль.

Залізничні білети продають у всіх двірцевих касах, а також в Бюрах Подорожі «Орбіс», Марійська площа, ч. 5, т. 211-46., в агенції «Орбісу» вул. Легіонів 29, тел. 227-54., в Міжнароднім Бюрі Подорожі «(Вагонс Літс-Кук» Галицька пл. ч. 15, тел. 230-90.

МІСЬКІ ТРАМВАІ.

Ч. 1. Головний Двірець—Личаків. Курсує вулицями: Алея Маршала Фоша, Льва Сапіга, Коперника, Словацького, Сикстуською, Гетьманськими Валами, Кілінського, Капітульною пл., Ринком, Руською, Підваллям, Чарнецького, Личаківською до парку Бартоша Гловацького і назад тими самими вулицями.

Ч. 2. Головний Двірець—Технічна Школа. Вулицями: Алея Фоша, Городецькою, Казимира Великого, пл. Голуховських, Легіонів, Марійською пл., Баторія, Маршала Пілсудського, Зиблікевича, св. Софії, Дверницького до Технічної Школи і назад тими самими вулицями.

Ч.3. Янівська рогачка—Личаківський цвинтар. Вулицями: Янівською, Казимира Великого, пл. Голуховських, Легіонів, Марійською пл., Галицькою пл., Бернардинською пл., Маршала Пілсудського, Зеленою,

Шевченка, Кохановського, св. Петра й Павла (до Личаківської вулиці) та назад тими самими вулицями.

Ч. 4. Вул. 29 Листопада—Високий Замок. Вулицями: 29 Листопада, Шимоновичів, Потоцького, Льва Сапіги, Коперника, Сикстуською, Гетьманськими Валами, Ринком, Руською, Підваллям, Курковою, Люблинської Унії, Театинською до Високого Замку й назад тими самими вулицями.

Ч. 8. Богданівка—Личаківський Двірець. Вулицями: Городецькою, Казимира Великого, пл. Голуховських, Легіонів, Марійською пл., Галицькою пл., Бернардинською пл., Чарнецького, Личаківською до Личаківського Двірця й назад тими самими вулицями.

Ч. 9. Головний Двірець—Габрієлівка. Вулицями: Алея Фоша, Льва Сапіги, Вишневецьких, Потоцького, Ленартовича, Пелчинською, св. Софії, Зиблікевичів, Марш. Пілсудського, Баторія, Галицькою пл., Гетьманськими Валами, пл. Голуховських, Краківською пл., Місіонарською пл. до Габрієлівки і назад тими самими вулицями.

Ч. 10. Замарстинівська рогачка—Стрийська рогачка. Вулицями: Замарстинівською, Жовківською, Краківською пл., пл. Голуховських, Гетьманськими Валами, Марійською пл., Галицькою пл., Баторія, Східні Торги до Стрийської рогачки і назад тими самими вулицями.

Ч. 11 а. Головний Двірець—Стрийська рогачка. Вулицями: Алея Марш. Фоша, Льва Сапіги, Вишневецьких, Набеляка, Ленартовича, Пелчинською, св. Софії, Понінського, біля Радіостачії до Стрийської рогачки і назад тими самими вулицями.

АВТОБУСИ.

Відїзджають зі Стрілецької площі в напрямі на Жовкву, Перемишляни, Ходорів, Яворів, Немирів, Самбір, Мости Великі, Сокаль, Раву Руську, а з Цлової пл. на Винники.

ВОЗДУШНА КОМУНІКАЦІЯ.

Лінії П. Л. Л. »Льот«: Львів—Варшава—Краків—Брно—Відень; Львів—Варшава—Краків—Катовиці; Львів—Варшава—Познань.

Державний летунський порт: Скнилів, тел. 229-36. Продажа білетів: Бюро П. Л. Л. »Льот«, вул. Академічна 8 і Краківський Готель, Бернардинська пл. ч. 7.



Ратуш зперед 1848 р.

ПОШТА Й ТЕЛЕГРАФ.

Головний Почтовий Уряд ч. 1. при вул. Словацького 1. Телефонічні розмовниці містяться в усіх поштових урядах і готелях. Централя П. А. С. Т-ої, вул. Сикстуська 26.

РАДІО.

Заряд львівської стації при вул. Баторія 6., тел. 289-94.

ГОТЕЛІ.

Народна гостинниця, вул. Косцюшка 1. (покої від 4.05 до 5.60 зл. на добу вже з міським податком).

Краківський, Бернардинська пл. ч. 7.

Жоржа, Марійська пл. ч. 1.

Імперіяль, вул. 3-го Мая ч. 3.

Європейський, Марійська пл. ч. 4.

Брістоль, вул. Леґіонів ч. 21.

Варшавський, Бернардинська пл. ч. 5.

РЕСТОРАНИ.

»Вітаміна«, вул. Косцюшка 3.

»Народна Гостинниця«, вул. Косцюшка 1.

»Брістоль«, вул. Леґіонів 21.

»Закопане«, вул. Академічна 12.

Й. Новак, Галицька пл. ч. 3.

Лінтнер К., вул. Леґіонів 1. і інші.

ЦУКОРНІ Й ОВОЧАРНІ.

- »Фортуна Нова«, вул. Руська 20.
- Губернарчука, вул. Миколая 7.
- »Добротка«, вул. Льва Сапіги.
- Залеського, вул. Академічна 22.

КАВАРНІ.

- »Уніон«, вул. Косцюшка 1.
- Віденська, вул. Гетьманська 14.
- Де ля Пе, Марійська площа ч. 7.
- »Рома«, вул. Академічна 25.
- »Шкоцька«, пл. Фредри 9.

ТЕАТРИ. — МУЗЕЇ. — БІБЛІОТЕКИ.

- Кооператива »Український Театр«, вул. Шашкевича 5.
- Великий Театр, пл. Голуховських (доїзд трамваями ч.ч. 2, 3, 8, 9, 10) дає драму й поважні спектаклі
- »Театр Ріжнородностей«, вул. Рутовського 22. («Народний Дім»). Йдуть речі легкі.
- Музей Наукового Товариства ім. Шевченка, вул. Чарнецького 24.
- Національний Музей, вул. Мохнацького 42.
- Та інші (гляди до I-ої частини).
- Бібліотека Наукового Т-ва ім. Шевченка, вул. Чарнецького 24.
- Бібліотека »Просвіти«, Ринок 10.
- Бібліотека Львівської Політехніки, вул. Нікоровича.
- Бібліотека Баворовських, вул. Баворовських.
- Бібліотека Оссолінеум, вул. Оссолінських.
- Університетська бібліотека, вул. Мохнацького.

УКРАЇНСЬКІ КНИГАРНІ.

- Наукового Т-ва ім. Шевченка, Ринок 10.
- »Просвіти«, вул. Руська 1.
- »Рідної Школи«, вул. Сикстуська 20.
- Українська Книгарня й Антикварня, вул. Рутовського 22

УКРАЇНСЬКА ПРЕСА.

- Батьківщина, вул. Вірменська 25.
- Вістник, вул. Чарнецького 26.
- Господарсько Кооп. Часопис, вул. Міцкевича 12.
- Громадський Голос, вул. Міцкевича 7.
- Дзвіночок, вул. Руська 18.
- Діло, Ринок 10.
- Життя й Знання, Ринок 10.
- Комар, вул. Косцюшка 1 а.



Преображенська церква

Концерн «Українська Преса», вул. Косцюшка 1 а.

Кооперативна Республіка, вул. Міцкевича 12.

Мета, вул. Японська 7.

Назустріч, Ринок 10.

Народня Справа, вул. Руська 18.

Наш Лемко, вул. Руська 18.

Наш Прапор, вул. Косцюшка 1 а.

Нова Зоря, вул. Гродзіцьких 2.

Перемога, вул. Вірменська 25.

Правда, вул. Гродзіцьких 2.

Неділя, Ринок 10.

Новий Час, вул. Косцюшка 1 а.

Рідна Школа, вул. Словацького 14.

Світло й Тінь, вул. Шашкевича 5.
Сільський Господар, Ринок 10.
Українські Вісти, вул. Вірменська 25.

БАНКИ.

Земельний Банк Гіпотечний С. А., вул. Словацького 14.
Кооперативний Банк «Дністер», вул. Руська 20.
Центральний Кооперативний Банк, вул. 3-го Мая 15.
Банк Господарства Краєвого, вул. Косцюшка 11.
Банк Польський, вул. Міцкевича 8.
Банк Рільний, вул. Пілсудського 25.
Міська Каса Ощадности, вул. Валова 7 і 9.
Почтова Каса Ощадности (П. К. О.), вул. 3-го Мая 9.
Т-во Взаємних Обезпечень «Дністер», вул. Руська 20.
Міське Заставниче Заведення, вул. Валова 7.

БІРЖА.

Грошева, вул. Академічна 17.
Збіжево-товарова, вул. Рейтена 6.

СПОРТ.

Грища: За Стрийською рогачкою важніші: Сокіл-Батько, Погонь, Чорні; при вул. Івашкевича: площа Т-ва «Луг»; на Цитаделі площа 19 п. п.

Спортова галя при вул. Яблоновських.

Кінні перегони на торі біля Перзенківки.

Теннісові корти: Сокіл-Батько, вул. Стрийська 3, Львівське Товариство Лижварське, вул. Пелчинська 57.

Лещетарські терени: Чортівська Скала, Погулянка, Кайзервальд (горби Знесіння й Кривич), Залізна Вода, Вулька, Бруховичі.

Совгові торі: Світезь, вул. Ісаковича; Пелчинський став, вул. Пелчинська 57, на Цитаделі й інші.

Лазні й купелі: Лазня св. Анни, вул. Академічна 10 і Духенського на пл. Домбровського; Крита пливальня, вул. Яблоновських; Став «Світезь», вул. Ісаковича.

КІНА.

Аполььо, вул. Хорущини 7.

Атлянтік, вул. Скарбківська 1.

Гражина, вул. Льва Сапіги 3.

Касіно, вул. Легіонів 5.

Коперник, вул. Коперника 9.

Марусенька, пл. Смольки 5.



Манастир Василіян.

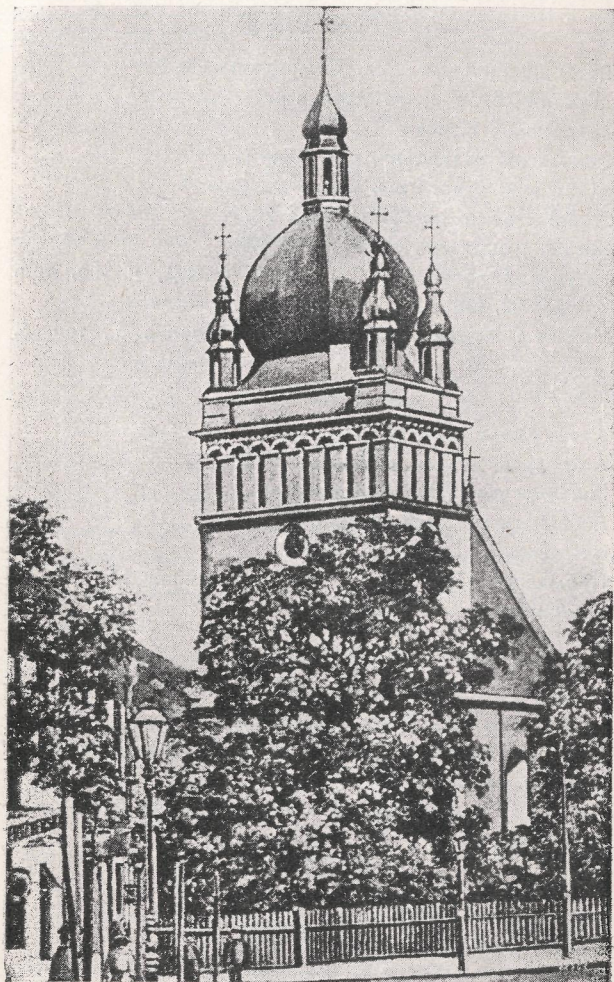
Муза, вул. 3-го Мая 11.
Паляс, вул. Леґіонів 3.
Пакс, вул. Францішканська 1 а.
Пан, пл. Академічна 5.
Рай, Марійська площа ч. 7—9.
Стилеве, вул. Шашкевича 5.
Тенча, вул. Личаківська 7.
Тон, Пасаж Міколяша.
Утіха, Пасаж Міколяша.
Химера, вул. Академічна.

УКРАЇНСЬКІ ІНСТИТУЦІЇ Й ТОВАРИСТВА.

- »Будучність«, Т-во українських робітниць, Ринок 10.
»Відродження«, Україн. Протиаькогольне Т-во, вул. Чарнецького 26.
Взаємна Поміч Українського Вчительства, вул. Якуба Стшеме 11.
»Зоря«, Т-во україн. ремісників і промисловців, вул. Вірменська 25.
»Луг«, руханково-пожарниче Т-во, вул. Коперника 5.
Молода Громада — клуб, вул. Косцюшка 3.
Наукове Т-во ім. Шевченка, вул. Чарнецького 24—26.
»Просвіта«, Матірне Товариство, Ринок 10.
Ревізійний Союз Українських Кооператив, вул. Міцкевича 12.
»Рідна Школа«, Україн. Педагогічне Т-во, вул. Словацького 14.
»Сільський Господар«, Краєве Т-во Господарське, Ринок 10.
»Сокіл-Батько«, руханково-спортове Т-во, Руська 20.
Союз Українських Адвокатів, вул. Руська 3.
Союз Українських Купців, Ринок 10.
»Союз Українок«, вул. Сикстуська 44.
»Супруга«, союз україн. приватних урядовців, вул. Коперника 28.
Товариство Україн. Лікарів, вул. Підвалля 7.
Українська Бесіда, вул. Рутовського 22.
Українське Технічне Т-во, вул. Потоцького 58 а.
Українське Т-во Допомоги Інвалідам, Потоцького 43.
»Учительська Громада«, Т-во учителів вищих шкіл, вул. вул. Чарнецького 26.

ДЕРЖАВНІ УРЯДИ.

- Воєвідство, вул. Чарнецького 18.
Окружна Дирекція Залізниць, вул. Зигмунтівська 1.
Дирекція Почт і Телеграфів, вул. Словацького 1.
Дирекція Державних Лісів, вул. Хорущини 17.
Скарбова Палата, пл. св. Духа 1; вул. Рутовського 17.
Воєвідська Команда Поліції, вул. Льва Сапіги 1.
Апеляційний Суд, вул. Баторія 1.
Окружний Суд, вул. Рутовського 13.
Окружний Суд Карний, вул. Баторія 3.
Міський Городський Суд (карний), вул. Казимира Великого 34.
Міський Городський Суд (цивільний), вул. Судова 7.
Городське Староство, пл. Смольки 3.
Повітове Староство, вул. Кармеліцька 4.



Церква св. Пятниць

- Окружний Уряд Земельний, вул. Кармеліцька 2.
Окружний Інспекторат Праці, пл. Смольки 3.
Кураторія Шкільної Округи, вул. Кармеліцька 4.
Євиденція ґрунтового катастру (Архів мап), вул. Личаківська 2.



- Гр.-кат. Митрополита Консисторія, пл. Юра 5.
Рим.-кат. Архиепископ, вул. Чарнецького 32.
Вірменський Архиепископ, вул. Вірменська 9.

МІСЬКІ УРЯДИ.

Ветеринарний уряд, пл. Домбровського 3.
Міський Хемік, вул. Підвалля 6.
Ракарня за Різнею.
Водотягові заведення, вул. Зелена 62.
Електричні заведення, вул. Вулецька 4.
Газові заведе́ння, вул. Газова 28.
Міська різня, вул. Нової Різні 42.
Ратункове поготівля, Стрілецька площа, ч. 4 а. тел.
223-05, (201-65).
Міська Пожарна, Сторожа, вул. Підвалля 6., тел. 6.

ПАЛАТИ.

Адвокатська, вул. Крашевського 17.
Антикарська, вул. св. Миколая 15.
Інженерська, вул. Зіморовича 9.
Лікарська, вул. Зиблікевича 23.
Нотаріяльна, Галицька пл. 15.
Промислово-Торговельна, вул. Академічна 17.
Реміснича, вул. Костельна.

ВІЙСЬКО.

Д. О. К. VI., Бернардинська пл. ч. 6.
Інспекторат Армії, вул. Романовича 11 а.
Повітова Команда Доповнень (П. К. У.) Львів-місто,
вул. св. Яцка 1.
Повітова Команда Доповнень (П. К. У.), Львів-повіт,
вул. Куркова 12.

КОНСУЛЯТИ.

Австрійський, вул. Осолінських 4.
Англійський, вул. Зіморовича.
Фінляндський, вул. Лозинського 4.
Мадярський, Марійська пл. ч. 8.
Французький, вул. Чарнецького 4.
Совітський, вул. Набеляка 27.
Румунський, Марійська пл. ч. 8.
Чехословацький, вул. К. Уєйського 4.

ВИЩІ ШКОЛИ.

Богословська Академія, вул. Коперника 36.
Університет Я. Казимира, вул. Маршалківська і вул.
св. Миколая 4.
Політехніка, вул. Льва Сапіги.
Академія Медицини Ветеринарної, вул. Коханов-
ського 67.

Вища Школа Закордонної Торговлі (В. С. Г. З.), вул. Сакраменток.

Середні й вселюдні школи (гляди до телефонічної книги).

ФАХОВІ ШКОЛИ.

Мужеська фахова доповняюча школа Р. Ш. для термі-
наторів, вул. Городецька 95.

Середня коедукатійна Торговельна Школа Р. Ш.,
вул. Хшановської 9.

Торговельний 1-річний курс Р. Ш. для Абітурієнтів,
вул. Хшановської 9.

Жіноча Фахова доповняюча школа Р. Ш., вул. Мо-
джеєвської 9.

Жіноча реміснична школа »Труд«, Ринок 39.

Господарська школа — Снопків.

Державна Технічна Школа, вул. Снопківська 47.

Державна Школа Фахова жіноча, вул. Зелена 8.

Державна Школа Економічно-Торговельна, Стрілець-
ка площа.

Музичний Інститут ім. М. Лисенка, вул. Шашкевича 5.

Огороднича Школа — Замарстинів.

Учительський Семинар заохорон. СС. Василіянок, вул.
Потоцького 95.

Учительський Семинар мужеський (державний), вул.
Зелена 8.

Учительський Семинар жіночий (державний), вул. Са-
краменток 7.

Заохоронярська семінарія »Р. Ш.«, вул. Мохнаць-
кого 12.

ЗАВЕДЕННЯ.

Державне Заведення Гігієни, вул. Пекарська 56.

Глухонімих, вул. Личаківська 35.

Невилічимо-хорих, вул. Білінських 13.

Сліпих, вул. св. Софії 24.

Умово-хорих на Кульпаркові.

ШПИТАЛІ—ЛІЧНИЦІ.

Народна Лічниця, вул. Петра Скарги 2.

Шпиталь Суспільної Убезпечальні, вул. Куркова 31.

Бюра: вул. Браєрівська 8.

Амбулаторія і Аптика: вул. Фредри 2, і вул. Бра-
єрівська 8.

Жидівський Шпиталь, вул. Раппапорта 8.

Державний Загальний Шпиталь, вул. Гловінського 7.

Клініки:

внутрішних хоріб, хірургічна й гінекологічна,
вул. Піярів 4;

хоріб вуха, носа і горла, вул. Піярів 6,

хоріб очей, вул. Гловінського 7;

для дітей, вул. Гловінського 5.

дерматологічна, вул. Пекарська 81;

протитуберкульозна амбулаторія, вул. Піярів 6.

З М І С Т.

	стор.
Автобуси	34
Академічний Дім	9
Архів міста Львова	13
Банки	38
Бібліотеки	36
Біржа	38
Ветеринарія	32
Високий Замок	5
Вища Школа Закордонної Торговлі	32
Вищі Школи	42
Військо	42
Воздушна комунікація	34
Готелі	35
Грица	38
Гр.-кат. Богословська Академія	42
Державний Архів	16
Державні Уряди	40, 41
Дівоча гімназія СС. Василіянок	9, 10
Дівоча гімназія »Рідної Школи«	10
Дівоча народня школа »Р. Ш.« ім. Б. Грінченка	11
Дівоча школа »Р. Ш.« ім. Т. Шевченка	23
»Дністер«	7
Дяківська Школа	12
Забудовання Левинського	10
Заведення	43
Залізнична комунікація	33
Захоронярська семінарія »Рідної Школи«	23
Інституції	40
Історичний музей м. Львова	14
Каварні	36
»Карпатія«	16
Кіна	38, 39
Кладовища: личаківське	31
стрийське	9
янівське	31
Клініки	44

	стор.
Книгарні	36
Консуляти	42
Костели: ОО. Бернардинів	18
Вірменська катедра	20, 21
ОО. Домініканів	16
Євангелицький	32
ОО. Єзуїтів	19
св. Єлисавети	27
св. Івана Хрестителя	28
ОО. Кармелітів	17
св. Лазаря	26
Латинська катедра	18
св. Марії Магдалени	26
св. Марії Сніжної	27
св. Миколая	23
ОО. Францішканів	17
Латинський Духовний Семинар	17
Лічниці	12, 43
Мала Семинарія	26
»Маслосоюз«	27
Митрополичі палати: гр.-католицька	11
рим.-кат.	17
вірменська	41
Міський Арсенал	18
Міські уряди	42
Монастир СС. Василянок	9, 10
Монастир ОО. Студитів	18
Музей Мистецького Промислу	21
Музей ім. Дідушицьких	20
Музей ім. В. Лозінського	24
Музей кн. Любомірських	24
Музеї Наукового Товариства ім. Шевченка	17
Музей Національний	23
Музей Ставропігійський	16
Музей ім. Яна III.	14
Музичний Інститут ім. М. Лисенка	26
Народове Заведення Оссолінських	24
Народний Дім	20
»Народня Торговля«	15
Народня школа ім. Князя Льва	31
Народня школа Р. Ш. ім. короля Данила	31
Наукове Товариство ім. Шевченка	16, 17
Овочарні	36
»Основа« Т-во укр. Студентів Львів. Політехніки	12
Палати	42

	стор.
Політехніка	27
Порохова башта	16
Почта, телефон, телеграф	24, 35
Преса	36, 37, 38
»Просвіта«	6, 14
Радіо	35
Ревізійний Союз Українських Кооператив	26
Ресторани	35
»Рідна Школа«	25
Робітничий Дім	26
Санаторія	18
Синагога	28
»Сокіл-Батько« (Руханкове Товариство)	7
Союзи	40
Спорт	38
Стрийський Парк	9
»Східні Торги«	9
Театри	36
Товариства	40
Трамваї	33, 34
Українські Інституції й Товариства	40
»Українська бібліотека« (Видавництво)	26
Університет	26
Фахові Школи	43
Фахова школа СС. Василянок	9
Харчівня »Основи«	12
Хлопяча школа ім. Т. Шевченка	9
Центросоюз	24
Церкви: СС. Василянок	9
Волоська	7, 8
св. Миколая	28
св. Онуфрія	28
св. Петра й Павла	31
св. Пятниць	29
Православна	17
Преображенська	20
Семинарицька	26
Студитів	18
св. Юра	10, 11
Цукорні	36
»Червона Калина«	24
Шпиталі	43
Щоденники: Діло	15
Новий Час	26
Українські Вісти	16

ЗАПИСКИ

A series of horizontal dashed lines for writing.

ПРОВЕРЕНО
СР. 19.87

II

P

PLW

И 659.890

ВИДАВНИ

УКРАЇНСЬКА ПРЕСА

Видавець: Іван Тиктор

ВИДАЄ:

Телефони: 106-13, 230-13, 257-90.

1. НОВИЙ ЧАС, Львів, Косцюшка 1а.

щоденник — місячна передплата 3 зл. Точні передплатники дістають щомісяця „Історію Українського Війська“ по 1 зшиткові за доплатою 40 гр. на кошти опакунання й пересилки.

2. НАШ ПРАПОР, Львів, Косцюшка 1а.

ілюстрований часопис, виходить тричі в тиждень. Точні передплатники дістають безплатно щомісяця книжку-премію видання „Укр. Бібліотеки“. — Передплата разом з книжками „Укр. Бібліотеки“ місячно 1'95 зл., чвертьр. 5'50 зл., піврічно 11'10 зл.

3. НАРОДНЯ СПРАВА, Львів, Руська 18.

тижневий часопис для села. Крім цікавого всебічного матеріалу дає допомоги за страту в худобі (40 зл., коли передплатник доріже штуку, а 60 зл., коли худобина згине сама). Також два рази в році уряджує велике льосування нагород. Передплата місячно 0'90 зл., чвертьрічно 2'50 зл., піврічно 5 зл., річно 10 зл.

4. НАШ ЛЕМКО, Львів, Руська 18.

часопис для Лемків, виходить двічі в місяць. — Піврічна передплата 1'80 зл., річна 3 зл.

5. ДЗВІНОЧОК, Львів, Руська 18.

часопис для українських дітей, виходить щомісяця. Передплата піврічно 1'20 зл., річно згорі 2 зл., поодинокое число 25 гр.

6. КОМАР, Львів, Косцюшка 1а.

веселий часопис (сатира, гумор) виходить щотижня під неділю. — Передплата півр. 5'50 зл., річна 10 зл., поодинокое число 25 гр.

7. УКРАЇНСЬКА БІБЛІОТЕКА, вул. Косцюшка 1а

виходить кожного місяця 1 том 128 ст. друку. Мистецька 2-барвна обгортка, добрий, білий папір. Передплата чвертьрічна 2'60 зл., піврічна 5 зл., річна 9'60 зл., поод. том 95 гр. Передплатники „Н. Прапору“ дістають „Укр. Бібл.“ даром.

8. ІСТОРІЯ УКР. ВІЙСЬКА, вул. Косцюшка 1а

виходить місячними 3-арк. випусками. Передплата місячно 1'20 зл., чвертьрічна 3'50 зл., піврічна 6 зл., річна 12 зл. Передплатники „Н. Ч.“ дістають „Історію Укр. Війська“ за доплатою 40 гр. місячно.

Ілюстрований ПРОВІДНИК ЛЬВОВІ

БГ 223/24 (Лев)
Л-89